

Poland-Chelm: Bicycles**OJ S 72/2022 12/04/2022****Contract award notice****Supplies****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Miasto Chełm

National registration number: 11019823800000

Postal address: ul. Lubelska 65

Town: Chełm

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Postal code: 22-100

Country: Poland

Contact person: Justyna Koperska, Monika Hurko-Tarnowska

E-mail: zamowienia@umchelm.pl

Telephone: +48 825652223

Fax: +48 825652254

Internet address(es):Main address: <https://www.umchelm.bip.lubelskie.pl>Address of the buyer profile: <https://www.chelm.pl>**I.1. Name and addresses**

Official name: Gmina Chełm

National registration number: 0603032

Postal address: ul. Gminna 18

Town: Pokrówka

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Postal code: 22-100

Country: Poland

Contact person: Alicja Semeniuk

E-mail: sekretariat@gminachelm.pl

Telephone: +48 825636553

Fax: +48 825637793

Internet address(es):Main address: <https://www.umchelm.bip.lubelskie.pl>Address of the buyer profile: <https://www.chelm.pl>**I.1. Name and addresses**

Official name: Gmina Kamień

National registration number: 0603062

Postal address: ul. Diamentowa 15

Town: Kamień

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Postal code: 22-113

Country: Poland
Contact person: Grzegorz Mysiak
E-mail: sekretariat@kamien.gmina.pl
Telephone: +48 825671551
Fax: +48 825671571
Internet address(es):
Main address: <https://www.umchelm.bip.lubelskie.pl>
Address of the buyer profile: <https://www.chelm.pl>

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

I.4. Type of the contracting authority

Other type: jednostka samorządu terytorialnego

I.5. Main activity

Other activity: usługi administracji i ogólne usługi publiczne

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Dostawa systemu roweru miejskiego i gminnego w Chełmskim Obszarze Funkcjonalnym w ramach projektu pn.: „Budowa niskoemisyjnego systemu transportu w Chełmskim Obszarze Funkcjonalnym”

Reference number: BZP.271.12.48.2021

II.1.2. Main CPV code

34430000 Bicycles

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Zakres zamówienia obejmuje: 1) dostarczenie i wdrożenie systemu roweru miejskiego i gminnego, w tym:- dostawę 180 sztuk rowerów połączonych systemem z kompletnym wyposażeniem,- utwardzenie i zagospodarowanie terenu pod stacje rowerowe;- dostawę i montaż modułowych pasywnych stojaków rowerowych na 17 stacjach z 15 miejscami postojowymi oraz 17 totemów informacyjnych na każdej ze stacji;- promocję projektu (oznakowanie elementów systemu roweru miejskiego i gminnego);- dedykowaną stronę internetową, oprogramowanie operatora systemu oraz aplikację mobilną, 2) usługę zarządzania i kompleksowej eksploatacji systemu.

Termin wykonania zamówienia: od dnia podpisania umowy do dnia 15 września 2022 r., w tym termin realizacji dostawy i wdrożenia elementów składowych systemu roweru miejskiego i gminnego ustala się do 90 dni od dnia podpisania umowy.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1 721 871,63 PLN

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

34000000 Transport equipment and auxiliary products to transportation, 35120000 Surveillance and security systems and devices, 48151000 Computer control system, 72260000 Software-related services, 45223320 Park-and-ride facility construction work

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL812 Chełmsko-zamojski

Main site or place of performance: Miasto Chełm

II.2.4. Description of the procurement

W ramach szczegółowej realizacji przedmiotu zamówienia Wykonawca zobowiązany będzie:1) dostarczyć 180 szt. rowerów połączonych systemem z kompletnym wyposażeniem, w tym:10 szt. rowerów typu cargo (w tym: 1 szt. Gmina Chełm, 1 szt. Gmina Kamień),5 szt. rowerów typu tandem,15 szt. rowerów klasycznych z fotelikiem (w tym: 2 szt. Gmina Chełm, 1 szt. GminaKamień),140 szt. rowerów klasycznych z koszykiem-na wyposażeniu podstawowym,10 szt. rowerów klasycznych z koszykiem-na wyposażeniu rezerwowym;2) dostarczyć modułowe pasywne stojaki rowerowe w 17 lokalizacjach z 15 miejscami postojowymi umożliwiającymi dowolną pod względem liczby stojaków konfigurację, w tym na 14 stacjach zlokalizowanych na terenie miasta Chełm, 2 stacjach na terenie gminy Chełm, 1 stacji na terenie gminy Kamień oraz 17 totemów informacyjnych na każdą ze stacji,3) przygotować stacje rowerowe (utwardzenie i zagospodarowanie terenu pod stacje rowerowe) wraz z instalacją stojaków rowerowych i totemów informacyjnych,4) przygotować identyfikację wizualną stacji i rowerów w uzgodnieniu z Zamawiającym. Jednocześnie Wykonawca będzie zobowiązany umieścić na elementach systemu oznakowanie zgodnie z zapisami zawartymi w „Wytycznych w zakresie informacji i promocji programów operacyjnych polityki spójności na lata 2014 – 2020”, które stanowi wyodrębnione koszty promocji,5) przygotować, prowadzić i aktualizować dedykowaną stronę internetową systemu oraz moduł rejestracyjny wraz z aplikacją w uzgodnieniu z Zamawiającym,6) przygotować regulamin korzystania z systemu roweru miejskiego i gminnego w uzgodnieniu z Zamawiającym,7) uruchomić i zapewnić funkcjonowanie telefonicznego Biura Obsługi Klienta, w okresie realizacji zamówienia, od momentu uruchomienia Systemu,8) zapewnić całodobowy dostęp zarejestrowanych użytkowników do systemu roweru miejskiego i gminnego,9) przeszkolić minimum 3 osoby wyznaczone przez Zamawiającego z obsługi i użytkowania systemu (w tym kontroli i pozyskania danych z systemu informatycznego), eksploatacji rowerów i warunków gwarancji. W ramach szkolenia oraz w okresie obowiązywania umowy Wykonawca zapewni Zamawiającemu dostęp do minimum 3 kont w systemie z uprawnieniami serwisowymi do wykonywania czynności kontrolnych na stacji oraz w systemie informatycznym.Konta będą obsługiwane w języku polskim.Postępowanie jest prowadzone zgodnie z zasadami określonymi w art. 139 ust. 1 ustawy. Kryteria: cena 60%, Okres gwarancji 40%. W związku z ograniczoną liczbą znaków szczegóły zamówienia zawarte są w dokumentach zamówienia, dostępne na stronie internetowej Zamawiającego pod adresem: <https://umchelm.ezamawiajacy.pl>

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Gwarancja / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: RPLU.05.04.00-06-0003/17

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2021/S 250-660134](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Title:

Dostawa systemu roweru miejskiego i gminnego w Chełmskim Obszarze Funkcjonalnym w ramach projektu pn.: „Budowa niskoemisyjnego systemu transportu w Chełmskim Obszarze Funkcjonalnym”

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

29/03/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Nextbike Polska Spółka Akcyjna w restrukturyzacji

National registration number: 8951981007

Town: Warszawa

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Postal code: 01-756

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 1 493 945,70 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję, że: - administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Prezydent Miasta Chełm, siedziba: Urząd Miasta Chełm, 22-100 Chełm, ul. Lubelska 65, tel. 82 565 22 23, fax 82 565 22 54, e-mail: info@umchelm.pl; - w sprawach związanych z przetwarzaniem danych osobowych można kontaktować się z inspektorem ochrony danych osobowych, e-mail: iod@umchelm.pl; , - Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z przedmiotowym postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego, prowadzonym w trybie przetargu nieograniczonego,- odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 16 oraz art. 74 ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2021 r. poz. 1129 z późn.zm.), dalej „ustawa Pzp”; - Pani /Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 78 ust. 1 ustawy Pzp, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli okres obowiązywania umowy w sprawie zamówienia publicznego przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały okres obowiązywania umowy w sprawie zamówienia publicznego;- obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani /Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy Pzp;- w odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosowanie do art. 22 RODO,- posiada Pani/Pan:na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących;na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani /Pana danych osobowych **;na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO ***; prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych,gdy uzna Pani /Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO;- nie przysługuje Pani/Panu:w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych, prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO,na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17

Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587700
Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Środki ochrony prawnej określone w niniejszym dziale przysługują wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy.
2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.
3. Odwołanie przysługuje na:
 - 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy;
 - 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy;
4. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje kopię odwołania zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.
5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej.
6. Odwołanie wnosi się w terminie:
 - 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,
 - 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).
7. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 5 i 6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia
8. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.
9. W postępowaniu toczącym się wskutek wniesienia skargi stosuje się odpowiednio przepisy ustawy z dnia 17 listopada 1964 r. - Kodeks postępowania cywilnego o apelacji, jeżeli przepisy Rozdziału 3 Działu IX ustawy nie stanowią inaczej.
10. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych, zwanego dalej "sądem zamówień publicznych".
11. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem.

12. Prezes Izby przekazuje skargę wraz z aktami postępowania odwoławczego do sądu zamówień publicznych w terminie 7 dni od dnia jej otrzymania.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587700

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

07/04/2022